

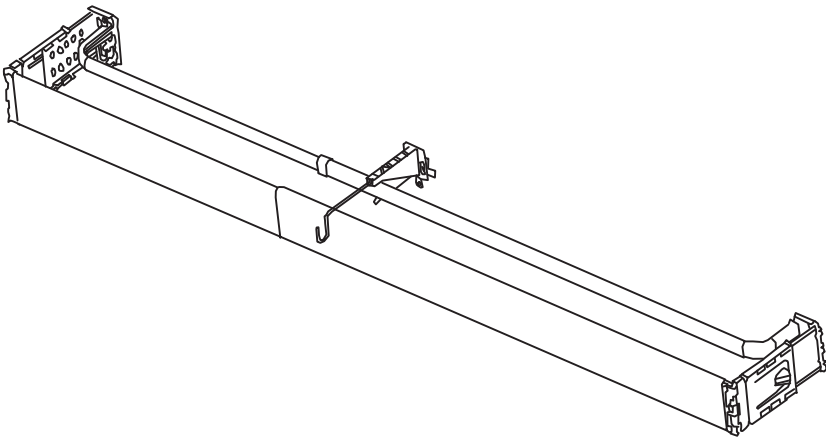


PROJECT
SOURCE.™

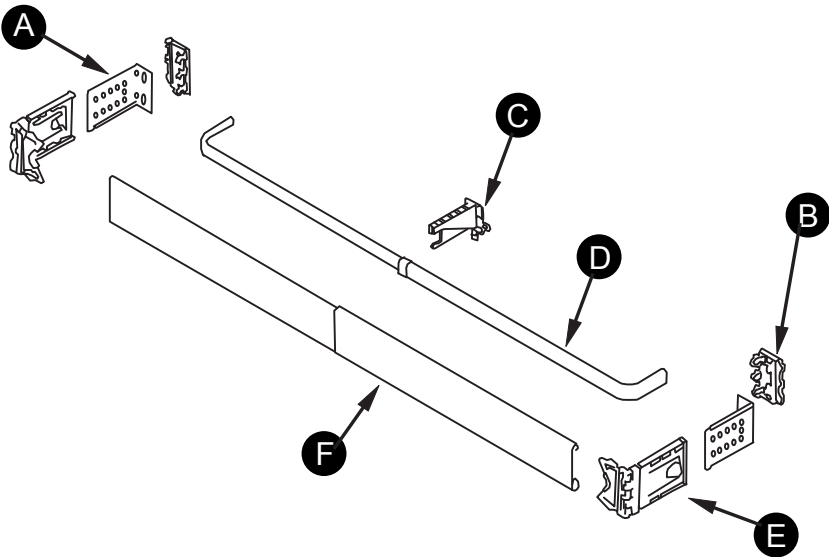
ITEM / ARTÍCULO / ARTICLE #0773042

WIDE-POCKET
CURTAIN ROD SET
JUEGO DE VARILLA
PARA CORTINA CON
CORREDERA ANCHA
ENSEMBLE DE GRAND
PASSE-TRINGLE

MODEL / MODELO / MODÈLE #08-3843

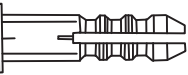
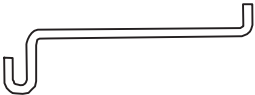


PACKAGE CONTENTS / CONTENIDO DEL PAQUETE / CONTENU DE L'EMBALLAGE



PART / PIEZA / PIÈCE	DESCRIPTION / DESCRIPCIÓN	QUANTITY / CANTIDAD / QUANTITÉ
A	WALL BRACKET / Abrazadera de pared / SUPPORT MURAL	2
B	BRACKET BASE / Base de la abrazadera / BASE DE SUPPORT	2
C	CENTER SUPPORT / Soporte central / SUPPORT CENTRAL	4
D	CURTAIN ROD / Varilla para cortina / TRINGLE À RIDEAUX	1
E	END BRACKET / Abrazadera de extremo / SUPPORT D'EXTRÉMITÉ	2
F	WIRE ROD / Varilla de alambre / PASSE-TRINGLE	1

HARDWARE CONTENTS / ADITAMENTOS / QUINCAILLERIE INCLUSE

AA		#8 x 1-3/8 in. Screw Tornillo #8 x 1-3/8 pulg. Vis n° 8 de 1 3/8 po x 12
BB		Anchor Ancla de expansión Cheville d'ancrage x 12
CC		Wire Hook Gancho de alambre Crochet en fil métallique x 2

PREPARATION / PREPARACIÓN / PRÉPARATION

Before beginning installation of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble, install or operate the product.

Antes de comenzar a instalar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la lista de aditamentos. No intente ensamblar, instalar ni utilizar el producto si alguna pieza falta o está dañada.

Avant de commencer l'installation de l'article, assurez-vous d'avoir toutes les pièces. Comparez le contenu de l'emballage avec la liste des pièces et celle de la quincaillerie incluse. S'il y a des pièces manquantes ou endommagées, ne tentez pas d'assembler, d'installer, ni d'utiliser l'article.

Estimated Assembly Time: Approximately 30 minutes.

Tiempo estimado de ensamblaje: aproximadamente 30 minutos.

Temps d'assemblage approximatif : environ 30 minutes.

Tools needed (not included):

- Drill
- Phillips screwdriver
- Tape measure
- Pencil
- Center punch or nail

Herramientas necesarias (no se incluyen):

- Taladro
- Destornillador Phillips
- Cinta métrica
- Lápiz
- Perforador central o clavo

Outils nécessaires (non inclus) :

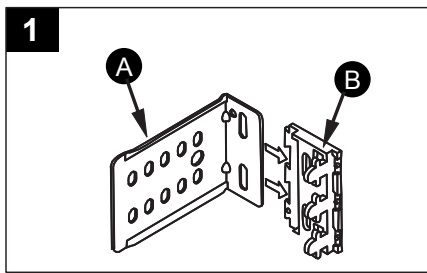
- Perceuse
- Tournevis cruciforme
- Ruban à mesurer
- Crayon
- Poinçon ou clou

ASSEMBLY INSTRUCTIONS / INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE / INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

1. Push wall brackets (A) into bracket bases (B) .

Inserte a presión las abrazaderas de pared (A) en las bases de las abrazaderas (B).

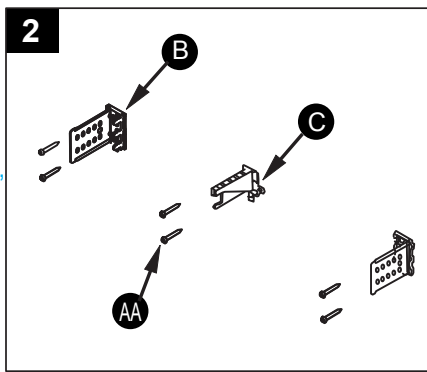
Insérez les supports muraux (A) dans les bases de support (B).



2. Mount bracket bases (B) and center support (C) to the desired location at the window, generally 2-3 in. from window frame/moulding. Make sure top of brackets and center support are level. Use 2 screws (AA) per bracket base in slots provided. Anchors (BB) are provided, If installing into drywall, insert wall anchors (BB) into the pilot holes. If installing into solid wood surfaces, the wall anchors may not be needed.

Monte las bases de las abrazaderas (B) y el soporte central (C) en la ubicación deseada en la ventana, generalmente a entre 5,1 y 7,6 cm desde el marco/moldura de la ventana. Asegúrese de que las partes superiores de las abrazaderas y el soporte central estén nivelados. Use 2 tornillos (AA) por base de abrazadera en las ranuras incluidas. Se brindan anclas de expansión (BB). Si las instala en un panel de yeso, inserte las anclas de expansión de pared (BB) en los orificios guía. Si realiza la instalación en superficies de madera sólida, las anclas de expansión de pared pueden no ser necesarias.

Fixez les bases de support (B) et le support central (C) aux emplacements souhaités près de la fenêtre, généralement entre 5,08 cm et 7,62 cm du cadre ou de la moulure de celle-ci. Assurez-vous que le haut des supports et du support central sont de niveau. Utilisez 2 vis (AA) par base de support. Placez-les dans les fentes prévues à cet effet. Les chevilles d'ancrage (BB) sont fournies. Si vous installez l'article sur une cloison sèche, insérez des chevilles d'ancrage (BB) dans les avant-trous. Si vous installez l'article sur une surface en bois massif, les chevilles d'ancrage peuvent ne pas être nécessaires.



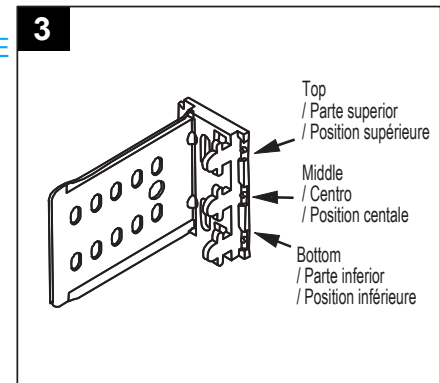
3. INSTALL CURTAIN ROD/ INSTALE LA VARILLA PARA CORTINA/ INSTALLATION DE LA TRINGLE À RIDEAUX

Depending on the layered soft treatment you wish to create, you must determine if the curtain rod (D) will be mounted on the top, middle or bottom position.

If using top position, thread fabric (not included) onto curtain rod (D) and hook curtain rod onto bracket bases and center support and go to step 4.

Dependiendo del tratamiento en capas suave que desee crear, debe decidir si montará la varilla para cortina (D) en la posición superior, central o inferior. Si usa la posición superior, pase la tela (no se incluye) por la varilla para cortina (D) y enganche la varilla para cortina en las bases de las abrazaderas y el soporte central.

En fonction de l'effet que vous souhaitez créer avec votre habillage de fenêtre superposé, déterminez si vous devez installer la tringle à rideaux (D) à la position supérieure, centrale ou inférieure. Si vous l'installez à la position supérieure, faites passer les rideaux (non inclus) sur la tringle à rideaux (D), accrochez cette dernière aux bases de support et au support central, puis passez à l'étape 4.

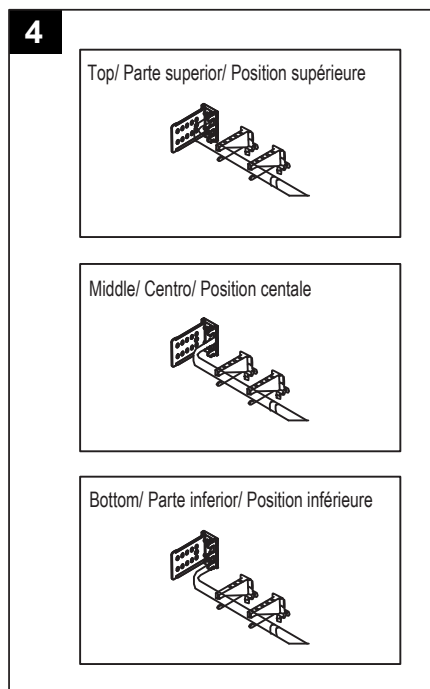


ASSEMBLY INSTRUCTIONS / INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE / INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

4. If using middle or bottom position, hook curtain rod (D) onto bracket bases (B) in position desired. Place second center support behind curtain rod, spaced evenly between wall brackets. Mark mounting hole locations. Remove curtain rod and mount center supports on marks. Use 2 screws (AA) per support. Thread fabric (not included) onto curtain rod and hook curtain rod onto bracket bases and center supports.

Si usa la posición central o inferior, enganche la varilla para cortina (D) en las bases de las abrazaderas (B) en la posición deseada. Coloque el segundo soporte central detrás de la varilla para cortina, dejando una distancia pareja entre abrazaderas. Marque las ubicaciones de los orificios de montaje. Retire la varilla para cortina y monte los soportes centrales en las marcas. Use 2 tornillos (AA) por soporte. Pase la tela (no se incluye) por la varilla para cortina y enganche la varilla para cortina en las bases de las abrazaderas y los soportes centrales.

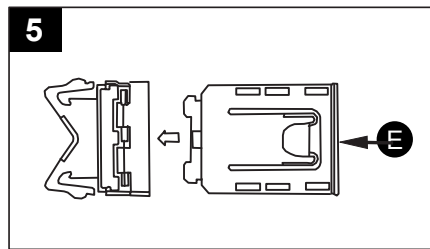
Si vous l'installez à la position centrale ou inférieure, accrochez la tringle à rideaux (D) aux bases de support (B) de la manière désirée. Placez un deuxième support central derrière la tringle, à distance égale entre les supports muraux. Marquez l'emplacement des trous de montage. Retirez la tringle et fixez les supports centraux aux emplacements marqués. Utilisez 2 vis (AA) par support. Faites passer les rideaux (non inclus) sur la tringle, puis accrochez cette dernière aux bases de support et aux supports centraux.



5. Remove pre-assembled hinge arms from end brackets (E).

Retire los brazos de la bisagra preensamblados de la abrazadera de extremo (E).

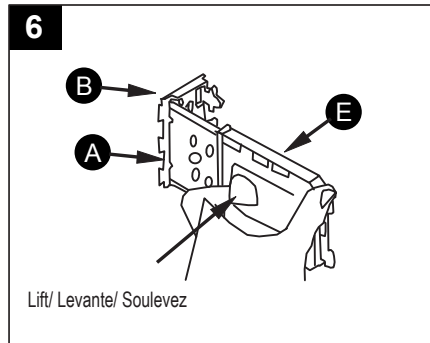
Retirez les bras articulés préassemblés aux supports d'extrémité (E).



6. Push end brackets (E) into wall brackets until they snap into place. Adjust brackets to desired projection from wall.

Presione las abrazaderas de extremo (E) en las abrazaderas de pared hasta que encajen en su lugar. Ajuste las abrazaderas en la proyección deseada desde la pared.

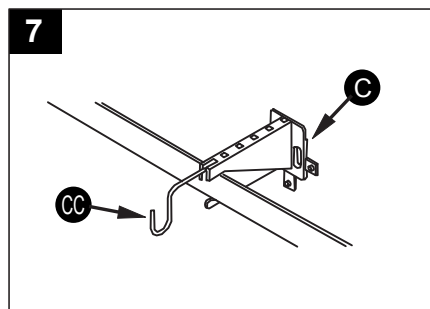
Insérez les supports d'extrémité (E) dans les supports muraux jusqu'à ce qu'ils s'enclenchent. Réglez la distance entre le mur et les supports comme vous le désirez.



7. Snap wire hook (CC) into desired hole in center support corresponding with projection of end brackets.

Inserte el gancho de alambre (CC) en el orificio deseado en el soporte central correspondiente a la proyección de las abrazaderas de extremo.

Insérez le crochet en fil métallique (CC) dans le trou du support central correspondant à la distance désirée entre celui-ci et les supports d'extrémité.

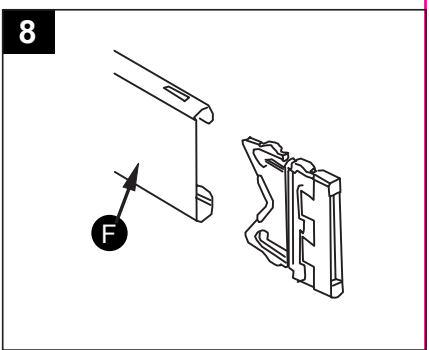


ASSEMBLY INSTRUCTIONS / INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE / INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE

8. INSTALL WIDE POCKET ROD. Insert hinge arm into wide rod (F) and thread fabric onto wide rod.

INSTALACIÓN DE LA VARILLA CON CORREDERA ANCHA. Inserte el brazo de la bisagra en la varilla ancha (F) y pase la tela por la varilla ancha.

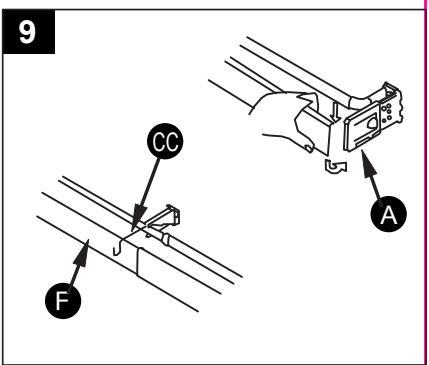
INSTALLATION DU GRAND PASSE-TRINGLE. Insérez le bras articulé dans le grand passe-tringle (F), puis faites passer les rideaux (non inclus) sur celui-ci.



9. Hook wide rod (F) over center support wire hook (CC) and end brackets (A). Snap rod onto bracket. Gather fabric evenly over rod and brackets.

Enganche la varilla ancha (F) sobre el gancho dealambre del soporte central (CC) y las abrazaderas de extremo (A). Encaje la varilla a presión en la abrazadera. Distribuya la tela de forma pareja sobre la varilla y las abrazaderas.

Accrochez le grand passe-tringle (F) au crochet en fil métallique du support central (CC) et aux supports d'extrémité (A). Insérez la tringle dans les supports. Disposez les rideaux uniformément sur la tringle et les supports.



CARE AND MAINTENANCE / CUIDADO Y MANTENIMIENTO / ENTRETIEN

Clean with a soft cloth. Do not use abrasive cleaning agents, solvents or polishes as they may damage the finish.

Limpie el producto con un paño suave. No use limpiadores, solventes o pulidores abrasivos, ya que pueden dañar el acabado.

Nettoyez l'article à l'aide d'un linge doux. N'utilisez pas de produit nettoyant abrasif, de solvant ni de produit à polir, car ils pourraient endommager le fini.

Printed in China
Impreso en China
Imprimé en Chine

Project Source® is a registered trademark of LF, LLC. All rights reserved.
Project Source es una marca registrada de LF, LLC. Todos los derechos reservados.
Project Source est une marque de commerce déposée de LF, LLC. Tous droits réservés.

PROJECT SOURCE®
Lowes.com